



۲۰۱۳/۰۶/۱۶



ډاکټر عبدالرحمن زماني

## په آزاد سرحد کې د مومندو مبارزې

(اټمه برخه)

### ستره لوبه ( The Great Game يا بازي بزرگ)

د ۱۸۱۰ او ۱۹۰۷ کلونو په موده کې په افغانستان او منځني اسيا کې دانگريزي او روسي امپراتوريو پلټونو، جاسوسيو او دسيسو يا چل ول ته د سترې لوبې نوم ورکړ شويدي. دستري لوبې اصطلاح د لومړي ځل دپاره د نولسمې پيړۍ په سر کې د دغې جنگ جگړې يوه بریتانوي گډون کوونکي "ارتر کونولي" Arthur Connolly اختراع کړه. دانگريزانو دغه مامور داستخباراتي معلوماتو دراتولولو دپاره په سيمه کې اوږده سفرونه وکړل. دغه انگريز دخپل يوه بل ملگري چارلز ستودارت Charles Stoddart سره يو ځای په ۱۸۴۲ کال کې په بخارا کې خپل ژوند هغه وخت له لاسه ورکړ، کله چې ددواړو سرونه پريکړ شول. خو دستري لوبې اصطلاح په ۱۹۰۱ کال کې د "کيم" Kim په نامه د Rudyard Kipling کيپلنگ د يوه داستان د خپریدو نه وروسته عامه شوه.

دستري لوبې په لوبغاړو کې درې ډلې شاملې وې:

۱. بریتانوي فوځ او د هغې منصبداران او د بریتانوي هند د حکومت سياسي اداره
  ۲. بریتانوي جاسوسان چې يا خو سيلانيان او يا هم عسکري مامورين وو
  ۳. هغه محلي کسان چې د معلوماتو د راټولولو دپاره انگريزانو استخدام کړي وو او هغو خطرناکو ځايونو ته به يې استول، کومو ته چې به د اروپايانو ورتلل گران وو. دوي به اکثره يا دپيرانو او روحانيونو او يا هم دبودايي زيارت کوونکو په جامه کې استول کيدل. انگريزانو دا ډله ددوي د غير عادي مهارت او چالاکی په وجه استخدام او تر ليرلو دمخه به يې دپټو معلوماتو د راټولولو او پټې سروې په چارو کې تربيه کول. ددې ډلې د شمير او نومونو په هکله زيات معلومات ځکه نشته، چې دوي د خپل کار ليکلې رپوټونه پريښودلي ندي.
- ديادولو وړ ده چې دستري لوبې د بریتانوي لوبغاړو تر ټولو مهمه ډله د بریتانوي فوځ منصبداران او د سياسي شعبي مامورين وو. دستري لوبې دبریتانوي لوبغاړو په معرفه څيرو کې لاندني کسان شامل وو:
- جيمز ايډبټ James Abbott، چې په خيوا کې يې دروسانو په ضد فعاليت درلود، دبریتانوي هند د هزاره دسيمې د چارو مسئوليت وروسپارل شو، او دايډبټ آباد ښار يې په نوم ياديږي.
  - لارډ اوکلند Lord Auckland، دبریتانوي هند گورنر جنرال چې په افغانستان يې د ۱۸۳۹ کال دتيري امر صادر کړ.
  - ډاکټر ويليام برايډن Dr. William Brydon، چې دافغانانو او انگريزانو د لومړۍ جگړې ديوآځيني ژوندي پاتې شوي کس په توگه مشهوره شو.
  - الکساندر برنيس Alexander Burnes، هغه سيلاني چې مرکزي اسيا ته دسفر کتاب يې ډير مشهوره شو، دکابل په تخت د شاه شجاع د کښېنولو وروسته ددانگريزانو دهيئت مرستيال او د ۱۸۴۱ کال په پاڅون کې ووژل شو.
  - کيونياري Cavagnari، دافغانانو او انگريزانو ددوهمې جگړې په وخت کې په کابل کې دانگريزانو دنمايندگۍ مشر چې دوه مياشتې وروسته ديوه پاڅون په نتيجه کې ووژل شو.
  - ارتر کونولي Arthur Connolly، دستري لوبې داصطلاح اختراع کوونکي چې په بخارا کې ترې سر پريکړ شو.
  - لارډ کرزن Lord Curzon، دبریتانوي هند واپسرای (نائب السلطنه) چې شمال مغربي سرحدي ايالت يې تاسيس او سيمه يې مستقيماً دمرکز تر ادارې لاندې راوسته.
  - ميجر هارلډ دين Harold Deane، د ۱۸۹۷ کال دازاد سرحد دقبيلو دستر پاڅون په وخت کې دملکنډ بریتانوي سياسي مامور، او په ۱۹۰۱ کال کې دشمال مغربي سرحدي ايالت جوړيدوسره سم لومړني کميشنر.
  - مورتمر ډيورند Mortimer Durand، دهندوستان هغه خارجه سکرتر چې په ۱۸۹۳ کال کې يې د بریتانوي هند او افغانستان تر منځ دسرحد دټاکلو خبرې سرته ورسولې او دغه سرحدي کرښه يې په نوم ياديږي.

د پاڼو شميره: له ۱ تر ۴

افغان جرمن آنلاين په درنښت تاسو همکارۍ ته رابولي. په دغه پته له مور سره اړيکه ټينگه کړئ [maqalat@afghan-german.de](mailto:maqalat@afghan-german.de)

يادونه: دليکنې دليکنيزې بڼې پاڼوالي د ليکوال په غاړه ده، هيله من يو خپله ليکنه له راليرلو مخکې په څير و لولئ

- ويليام ايلفينستون William Elphinstone، هغه انگرېزي جنرال چې دافغانانو او انگرېزانو په لومړۍ جگړه کې يې دانگرېزي قواوو قوماندان پر غاړه وه او په ۱۸۴۲ کال کې دافغانانو په لاس ووژل شو.
- لیبیل گریفین Lepel Griffin، هغه سياسي مامور چې په ۱۸۸۰ کال کې يې امير عبدالرحمن خان سره دقدرت درسيډو دپاره دانگرېزانو په شرايطو خبرې وکړې .
- جوزيه هارلن Josiah Harlan، په افغانستان کې لومړنې امريکايي جاسوس .
- موهن لال Mohan Lal، اصلاً مسلمان او نوم يې آغا حسن خان و، نیکونه يې د راجه منی رام کشميري له کورنۍ او د اسلام په دين مشرف شوي وو. پلار يې ميرزا محمد شکوه نومېده. موهن لال د سدوزيو د کورنۍ د سقوط او د وزير فتح خان د وروڼو د عروج په وخت کې په افغانستان کې، او د انگرېزانو سره دافغانانو په جگړه کې د استعمار د پرمختگ له مهمو عواملو او جاسوسانو څخه وو. هغه دانگرېزانو په فعاليت کې مهمه ونډه درلوده . هغه نه يواځې د الکساندر برنيس سره د منشي، او ترجمان په توگه خدمت وکړ او هغه ته يې فارسي ژبه زده کړه، بلکې انگرېزانو ته يې مهم معلومات راټولول، مخورو افغانانو ته به يې رشوتونه ورکول چې دانگرېزانو پلويان شي، او دانگرېزانو ددښمنانو دوژلو دسياسي به يې هم جوړولې. د امير دوست محمد خان دژوند په نامه دهغه يو کتاب کې دهغه د سترگو ليدلي ډير حالات راغونډ شوي چې د محمدزيو د دورې د تاريخ له مهمو منابعو څخه گڼل کيږي (داکتاب د"زندگي امير دوست محمد خان امير کابل" تر نامه لاندې په دوه ټوکه کې دکابل دپوهنتون دپخواني استاد پروفيسر ډاکټر سيد خليل الله هاشميان لخوا ژباړل شوي او په امريکا کې دائينه افغانستان دمجلې لخوا خپور شوي دي) .
- لارډ ليتن Lord Lytton، دهندوستان هغه وایسرای وو چه دتيري کونکي فارورد پالیسی له امله يې دافغانانو او انگرېزانو دوهمه جگړه پيښه شوه .
- مکناټن William Macnaghten، په افغانستان کې دانگرېزانو دتيري کونکي پوځ مشر اودهغه هيئت مشر هم وو چې شاه شجاع يې دقدرت په گدی کښيښاوه . هغه د ۱۸۴۱ کال ددسمبر په مياشت کې دوزير اکبر خان په لاس ووژل شو.
- جان مکارټني John Macartney، بریتانوي سروې کونکي اود مونستوارت ايلفينستون دماموريت د ټيم هغه غړي وو چې دافغانستان يوه ډيره په زړه پوري نقشه يې جوړه کړه .
- چارليس ميسن Charles Masson، چې اصلي نوم يې جيمز ليويس وو، په ظاهره دبریتانوي پوځ څخه کابل ته وتښتيد، په ۱۸۳۹ کال کې يې دانگرېزانو دپاره جاسوسي کوله، دسوالگر په بڼه يې ډير ځايونه وليدل . هغه يو ښه لرغون پيژندونکي هم وو، او دکابل شمال ته پروت هغه ښار گوتي يې هم اروپايانو ته وروپيژانده ، کوم چې مقدوني اسکندر جوړ کړي وو.
- ويليام مورکرافت William Moorcroft، چې دآسونو دسوداگر په بڼه يې انگرېزانو ته جاسوسي کوله .
- ايلډريد پاتينجر Eldred Pottinger ، چې دهرات دښار په جامع جومات کې يې دخطيب او ملا امام دنده تر سره کوله .
- روزکپيل Roos-Keppel ، چې ۱۹۰۸ او ۱۹۱۹ کلونو ترمنځ دشمال مغربي سرحدي ايالت کميشنر وو او دانگرېزي /پښتو ژبې قاموس يې وليکو .

### په کابل کې دانگرېزانو ميشته وکیلان يا مسلمان ايجنټان

انگرېزانو په لومړي سر کې دافغانستان په هکله ډير لږ معلومات درلودل . که څه هم دافغانستان په هکله دځينو مسافرو او سيلانيو کيسې موجودې وې، خو دالفينستن تر استولوانگرېزانو دبریتانوي هند دسرحد (اټک) څخه آخوا زيات معلومات نه درلودل (۱). دوي ته به داستخباراتي معلوماتو راټولول نه يواځې داچې ستونزمن او خطرناکه وو، بلکه دامعلومات نيمگړي او په نشت حساب وو. دمعلوماتو څرنگوالي به دهغو افرادو په قابليت او وړتيا پوري مربوط وو، کومو چې به په بدلو څيرو او جامو کې سفر کاوه . انگرېزانو به کله ناکله وطني او ځايي خبر ليکونکي هم گمارل .

انگرېزانو ددې ستونزې دله منځه وړلو دپاره هڅه وکړه چې په افغانستان کې خپل ميشت نمايندگان وگماري . خوکه د (۱۸۳۸ - ۱۸۴۲) او (۱۸۷۸ - ۱۸۸۰) کلونو يا دافغانانو او انگرېزانو دلومړۍ او دوهمې جگړې نه تير شو، په کومو کې چه انگرېزانو په کابل کې د خپلو نمايندگانو دميشته کولو ناکامه او له مصيبتو ډکې هڅې وکړې، نويا انگرېزانو تر ۱۹۲۲ م کاله په افغانستان کې کومه ديپلوماتيکه او سياسي نمايندگي نه درلوده . خو دوي پدې بريالي شوي وو چې په کابل کې اوسيدونکي وکیلان يا دبریتانوي هند مسلمانان ايجنټان (عاملين) ولري او د هغوي په ذريعه خپل رپوتونه او معلومات لاسته راوړي. داسې ښکاري چې دانگرېزانو لومړني مسلمان وکیل د ۱۸۵۶ کال دهغې

د پاڼو شميره: له ۲ تر ۴

افغان جرمن آنلاین په درنښت تاسو همکارۍ ته راښوولې. په دغه پته له مور سره اړيکه ټينگه کړئ [maqalat@afghan-german.de](mailto:maqalat@afghan-german.de)

يادونه: دلپکنې د لپکنيزې ښې پازوالي د ليکوال په غاړه ده ، هيله من يو خپله ليکنه له راليرلو مخکې په څير و لولئ

لوښنامي په نتيجه کې مقرر شوي، کومه چې دانگريزانو او امير دوست محمد خان تر منځ دهغه دزوي سردار غلام حيدر خان او بریتانوي گورنر جنرال داستاخي جان لارنس John Lawrence تر منځ ترسره شوه . دپيښور ددغي لوښنامي په پنځمه ماده کې، په کابل کې دانگريزانو دحکومت وکیل ته خاصه اجازه ورکړ شوي وه .

د ۱۸۸۲ او ۱۹۱۹ کلونو ترمنځه دبریتانوي هند د حکومت دمسلمانو وکیلانو په ډله کې په ترتيب سره خان بهادر محمد افضل خان، سردار ميرزا عطاالله خان، سردار محمد افضل خان گنډاپور، محمد عزت خان منشي، محمد اکرم خان، مولوي غفور خان، حافظ محمد نواز خان، ملک خدابخش توانا، فقير سيد افتخارالدين، ملک طالب مهدي خان، او حافظ سيف الله خان شامل وو.

دافغانستان داستقلال دگټلو نه وروسته د ۱۹۲۱ کال دتړون په اساس دافغانستان او بریتانیا تر منځ دسياسي اودپيلوماتيکواړيکو او نمايندگيو جوړيدو ته لار پرانيستل شوه. او دهند دخپلواکي تر وخته چې بيا انگريزان په ظاهره له سيمي ووتل، دانگريزانو سفيران په کابل کې ميشته وو. دا ټول سفيران دهندوستان دسياسي خدماتو مامورين وو او دباندنيو چارو دوزارت لخوا به ټاکل کيدل . پدې سفيرانو کې په ترتيب سره فرانسس هنري همفري، ريجارد مکوناچي، ويليام فریزر-تاینلر، فرانسيس ويلي، او گيلز فریدریک سکواير شامل وو.

انگريزانو دافغانانو سره ددوهمې جگړې دپيل کيدو نه وروسته داستخباراتو موضوع ته خاصه توجه ورکړه او استخباراتي څانگې يې تاسيس کړې .

### دمختلفو وسايلو او چلونو نه استفاده

که په افغانستان، عربي هيوادونو او هندوستان کې د انگريزانو عملي شوو پلانونو ته وگورو نو څرگنده به شي چې ددوي دفعاليتونو هدف په سيمه کې دتوطنو او دسيسو، سبوتاژ، په حاکمه محافلو کې د نفوذ، دلويو رشوتونو په ورکولو، دقدرت په گدي دلاس پوځو اميرانو او پاچاهانوپه کښینولو، او دهيوادونو دطبيعي جغرافيه په بدلولو متمرکز ه وو. دوي به په ډير مهارت او خاصي هونديارتيا سره دهيوادونو په دربار، او مخورو قومي او روحاني کړيوکې اثر رسوخ پيدا کاوه. پدې لاره کې ددوي غوره وسيله دپيسو نه کار اخيستل وو، دکومي په ذريعه چې يې اشخاص په بيه اخيستل، استخدامول او دهغوي له لارې به يې اغتشاش ته لمنه وهله، منفي تبليغات به يې کول، او په سلطنتي



محافل، سياسي ډلو او عامو خلکو کې به يې ناباوري او خپلمنځي اختلافات منځ ته راوړل. (۲).



افغان جنگيالي او ددوی ساده وسلې  
(نوربیا)

منابع

- Loyn, David (2009). In Afghanistan: Two Hundred Years of British, Russian and American Occupation. (په افغانستان کې: دانگریزانو، روسانو او امریکایانو دوه سوه کلن اشغال)، ۱۲ مخ
- محمد ولي (۱۳۸۷)، توطئه انگلیس در سقوط دولت اعلیحضرت امان الله خان

د پاڼو شمیره: له ۴ تر ۴

افغان جرمن آنلاین په درنښت تاسو همکارۍ ته راښوولې. په دغه پته له مور سره اړیکه ټینګه کړئ [maqalat@afghan-german.de](mailto:maqalat@afghan-german.de)  
یادونه: د لیکنیزې بڼې پازوالي د لیکوال په غاړه ده، هيله من یو خپله لیکنه له رالیږلو مخکې په څیر و لولئ